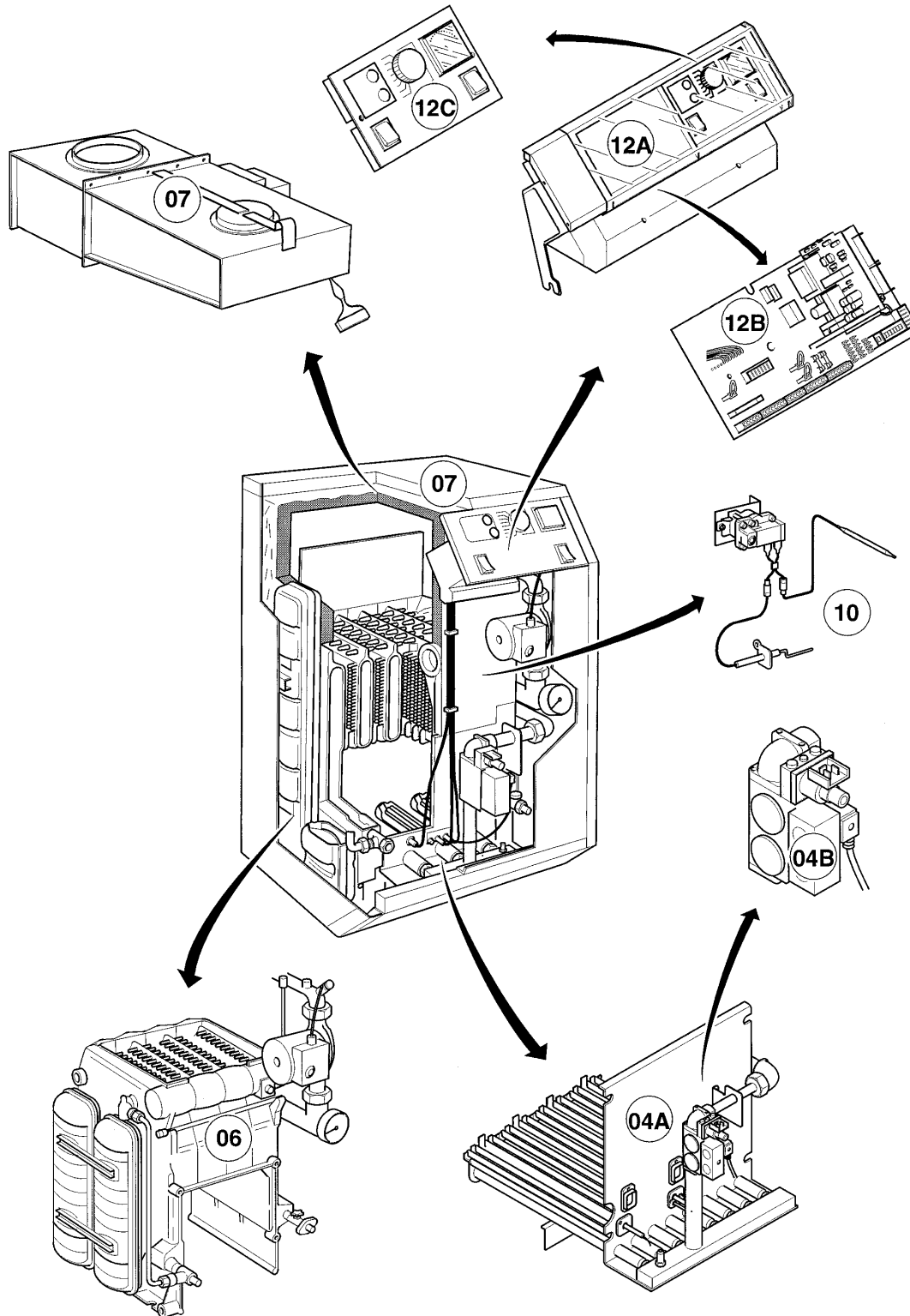


## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

Elenco gruppi di costruzione



03 - 00 - 001. 01

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

Elenco gruppi di costruzione

| Pos. | Gruppo di costruzione        |
|------|------------------------------|
| 04a  | Bruciatore                   |
| 04b  | Esecuzione rampa gas         |
| 06   | Blocco caldaia               |
| 07   | Rivestimento                 |
| 10   | Sensore fumi (fino al 12/94) |
| 12a  | Contenitore pannello acc.    |
| 12b  | Circuito stampato            |
| 12c  | Termostato di regolazione    |



## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

04a - Bruciatore

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                          | avviso                                                  |
|------|-----------------|--------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| 01a  | -               | -                                    | non per questi apparecchi                               |
| 01b  | 041132          | Bruciatore                           | VK 42/4-1 XE, con pezzi no. 02b, 03, 03a<br>Cancellato  |
| 02a  | -               | -                                    | non per questi apparecchi                               |
| 02b  | 210682          | Piastra isolante                     | VK 42/4-1 XE                                            |
| 03   | 161241          | Vetrino ispezione                    | con il pezzo no. 03a                                    |
| 03a  | 119110          | Vite                                 |                                                         |
| 04a  | -               | -                                    | non per questi apparecchi                               |
| 04b  | 090693          | Elettrodo d'accensione doppio        | con il pezzo no. 04c                                    |
| 04c  | 119109          | Vite                                 |                                                         |
| 05   | 090694          | Elettrodo di rilevazione             | con il pezzo no. 04c                                    |
| 06   | 041670          | Barrette ceramiche, kit di 8 pz.     | solo per esecuzione metano (H), 8 pezzi                 |
| 07   | 283020          | Lamiera di sicurezza                 | solo per esecuzione metano (H)                          |
| 08   | 185199          | Pannello posteriore                  | VK 42/4-1 XE                                            |
| 09   | 123380          | Vaschetta                            | VK 42/4-1 XE                                            |
| 10a  | -               | -                                    | non per questi apparecchi                               |
| 10b  | 184027          | Rampa bruciatore                     | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                              |
| 11   | 133509          | Presa pressione                      |                                                         |
| 11a  | 980487          | Guarnizione                          |                                                         |
| 12   | 114888          | Dado                                 |                                                         |
| 13   | 191407          | Rondella                             |                                                         |
| 14   | 200132          | Set ugelli di bruciatore (6x D 1,50) | metano (H), 6 pezzi, D = 1,50, con il pezzo no. 15      |
| 14   | 200133          | Set ugelli di bruciatore (8x D 1,50) | metano (H), 8 pezzi, D = 1,50, con il pezzo no. 15      |
| 14   | 200144          | Set ugelli di bruciatore (6x D 0,88) | con il pezzo no. 15, gas liquido (B), 6 pezzi, D = 0,88 |
| 14   | 200145          | Set ugelli di bruciatore (8x D 0,88) | con il pezzo no. 15, gas liquido (B), 8 pezzi, D = 0,88 |
| 15   | 980486          | Guarnizione                          |                                                         |
| 16   | 299875          | Listello di tenuta                   | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                              |
| 17   | 139239          | Perno filettato                      |                                                         |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

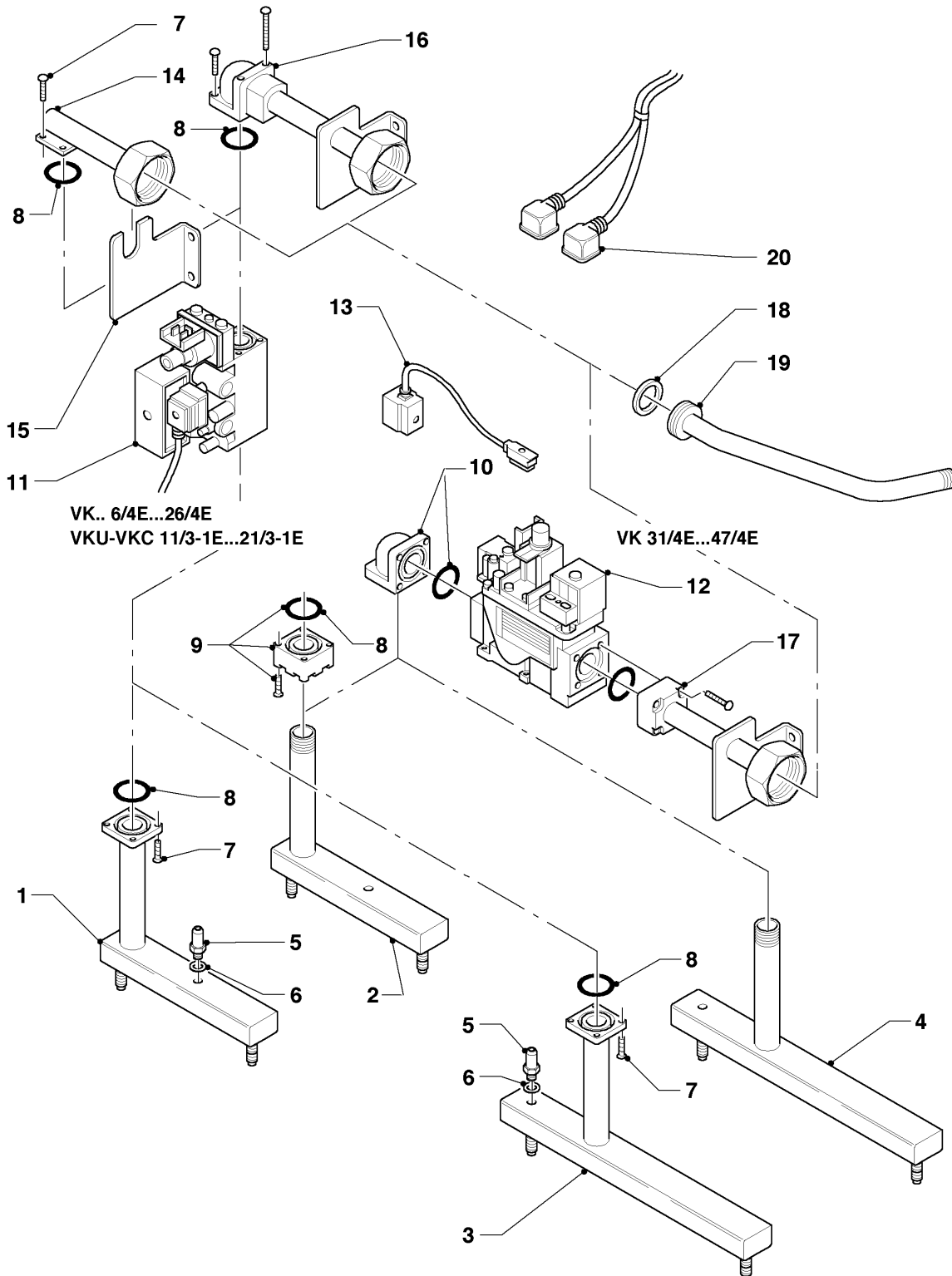
04a - Bruciatore

| Pos. | Codice articolo | Descrizione               | avviso            |
|------|-----------------|---------------------------|-------------------|
| 18   | 139239          | Perno filettato           |                   |
| 19   | 191407          | Rondella                  |                   |
| 20   | 114809          | Dado M 8-EN 1661          |                   |
| 21   | -               | -                         | non più fornibile |
| 22   | 990204          | Mastice in tubetto 120 mm |                   |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

04b - Esecuzione rampa gas



03 - 04 - 003.02

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

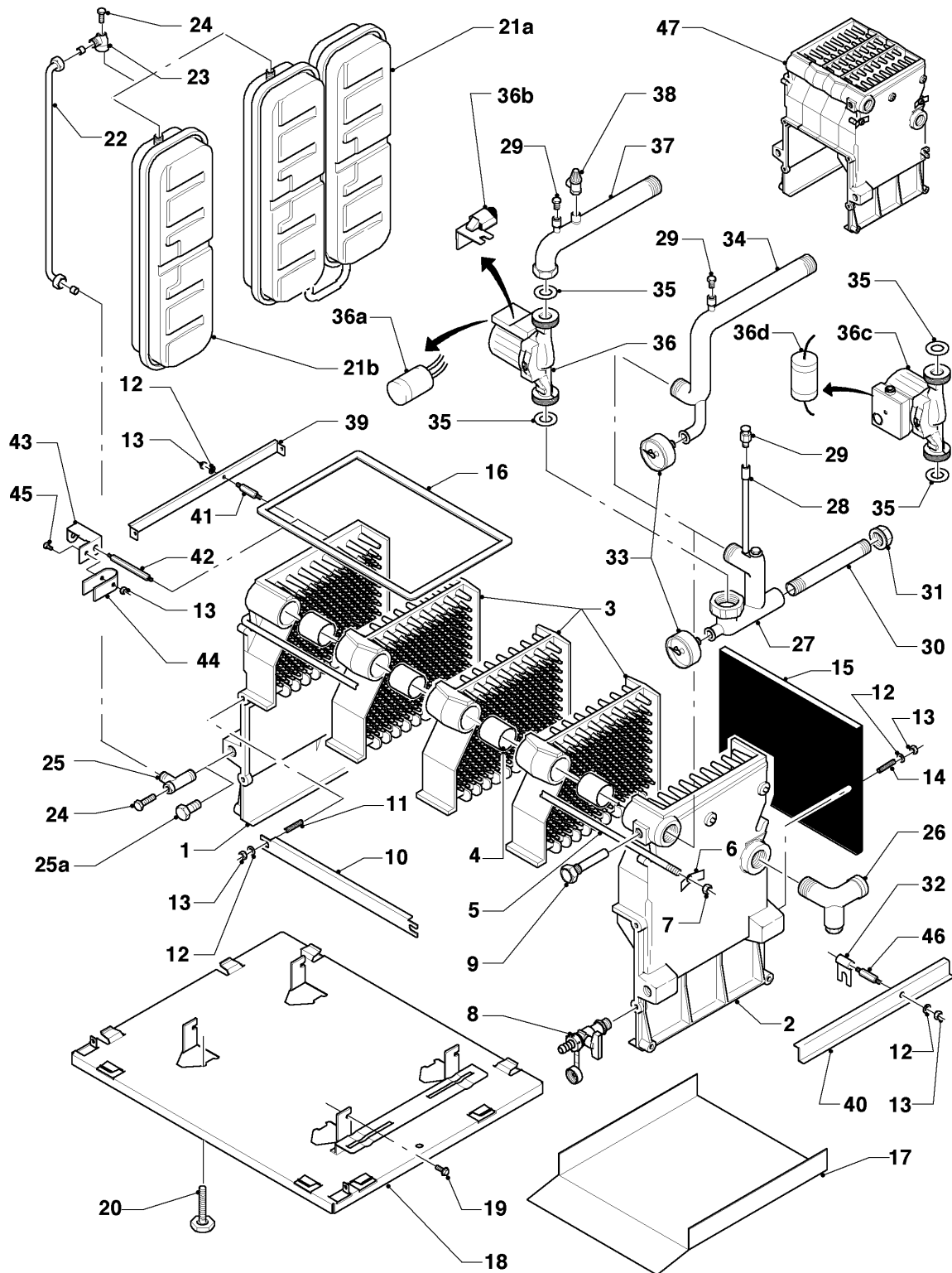
04b - Esecuzione rampa gas

| Pos. | Codice articolo | Descrizione          | avviso                                                                                               |
|------|-----------------|----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 01   | -               | -                    | non per questi apparecchi                                                                            |
| 02   | -               | -                    | non per questi apparecchi                                                                            |
| 04   | 184027          | Rampa bruciatore     | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                                                                           |
| 05   | 133509          | Preso pressione      |                                                                                                      |
| 06   | 980487          | Guarnizione          |                                                                                                      |
| 07   | 492147          | Vite                 |                                                                                                      |
| 08   | 982315          | O-ring               | solo per VK 26/4-1 XE                                                                                |
| 09   | 082495          | Flangia              | Cancellato                                                                                           |
| 10   | 981360          | O-ring (10 pz.)      | VK 42/4-1 XE                                                                                         |
| 10   | 088105          | Flangia              | VK 42/4-1 XE                                                                                         |
| 12   | 053483          | Gruppo gas           | VK 42/4-1 XE, con il pezzo no. 20<br>(tipo SIGMA) sostituzione per<br>valvola gas 051073 (tipo NOVA) |
| 13   | 250735          | Cavo adattatore      | VK 42/4-1 XE, solo per tipo NOVA                                                                     |
| 17   | 089647          | Cavo di collegamento | VK 42/4-1 XE                                                                                         |
| 18   | 981167          | Guarnizione (10 pz.) |                                                                                                      |
| 19   | 089258          | Tubo raccordo        |                                                                                                      |
| 20   | 090922          | Cavo di collegamento | per tipo SIGMA                                                                                       |
| 20   | 089697          | Cavo di collegamento | per tipo TANDEM e NOVA                                                                               |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

06 - Blocco caldaia



03 - 06 - 001.02

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

06 - Blocco caldaia

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                 | avviso                            |
|------|-----------------|-----------------------------|-----------------------------------|
| 01   | 062471          | Elemento terminale sinistro | Cancellato                        |
| 02   | 062469          | Elemento terminale destro   | Cancellato                        |
| 03   | 459902          | Elemento intermedio         |                                   |
| 04   | 061523          | Nipple                      |                                   |
| 05   | 062279          | Tirante di bloccaggio       | VK 42/4-1 XE, con pezzi no. 06-07 |
| 06   | 280716          | Rondella                    |                                   |
| 07   | 114888          | Dado                        |                                   |
| 08   | 082225          | Rubinetto scarico           |                                   |
| 09   | 060058          | Sede per sonda termostato   |                                   |
| 10   | 299875          | Listello di tenuta          | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato        |
| 11   | 490218          | Perno filettato             | Cancellato                        |
| 12   | 191407          | Rondella                    |                                   |
| 13   | 114809          | Dado M 8-EN 1661            |                                   |
| 14   | 490216          | Perno filettato             | Cancellato                        |
| 15   | 185199          | Pannello posteriore         | VK 42/4-1 XE                      |
| 16   | 136685          | Telaio                      | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato        |
| 17   | 123380          | Vaschetta                   | VK 42/4-1 XE                      |
| 18   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 19   | 116486          | Vite esagonale              | Cancellato                        |
| 20   | 071935          | Piede regolabile            |                                   |
| 21   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 22   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 23   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 24   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 25   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 25a  | 454699          | Vite di svuotamento         | Cancellato                        |
| 26   | 095308          | Tubo di ritorno             | VK 42/4-1 XE                      |
| 27   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 28   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 29   | 060051          | Valvola di sfiato aria      |                                   |
| 30   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 31   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |
| 32   | -               | -                           | non per questi apparecchi         |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

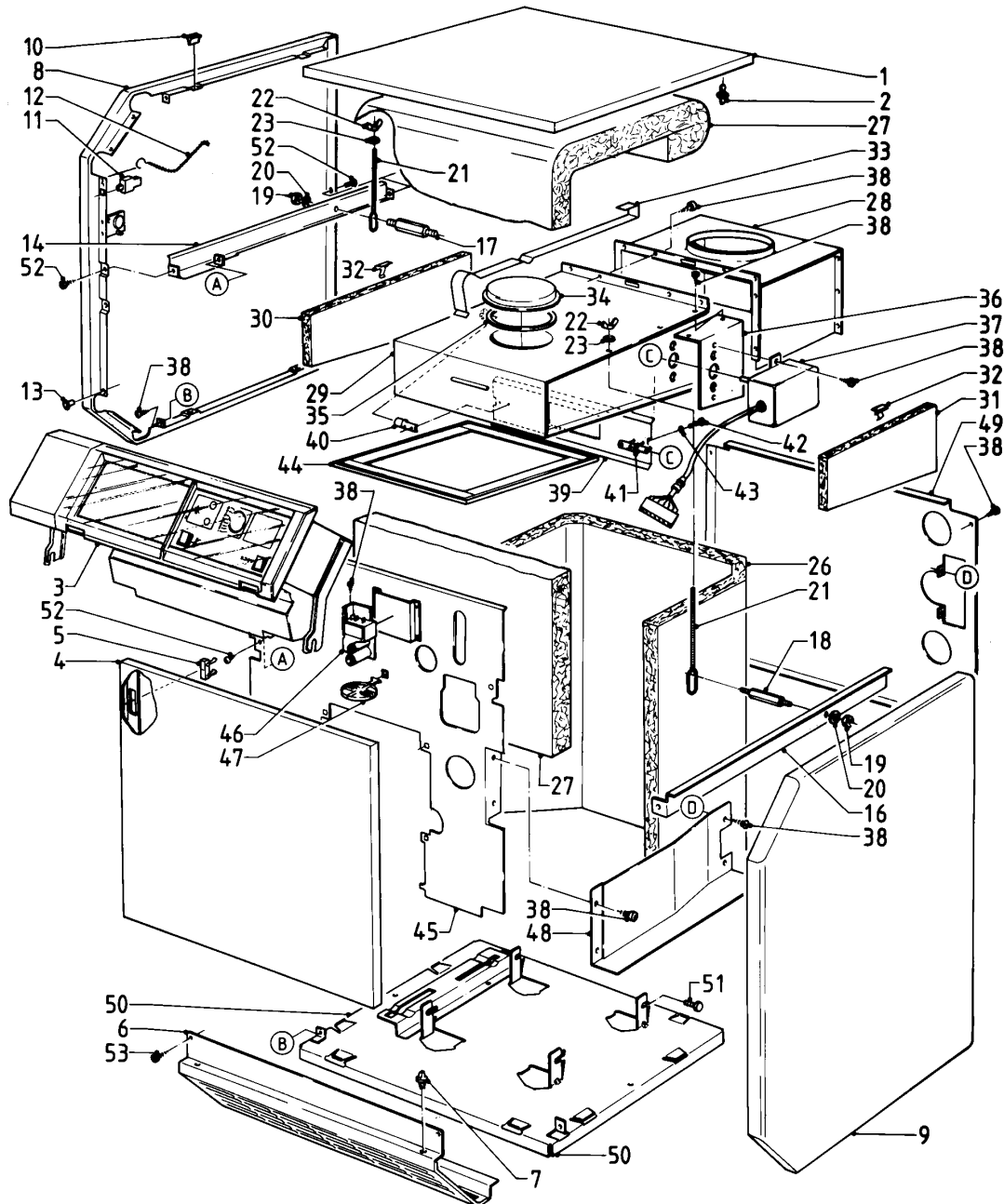
06 - Blocco caldaia

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                   | avviso                                          |
|------|-----------------|-------------------------------|-------------------------------------------------|
| 33   | 101252          | Manometro                     |                                                 |
| 34   | 199220          | Tubo raccordo                 | con pezzi no. 29, 33<br>Cancellato              |
| 35   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 36   | -               | -                             | non per questi apparecchi E                     |
| 37   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 38   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 39   | 072269          | Traversa laterale sin.        |                                                 |
| 40   | 072270          | Traversa laterale destra      |                                                 |
| 41   | 289736          | Bullone distanziale, sinistro |                                                 |
| 42   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 43   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 44   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 45   | -               | -                             | non per questi apparecchi                       |
| 46   | 289737          | Bullone distanziale, destro   |                                                 |
| 47   | 061973          | Blocco caldaia                | VK 42/4-1 XE, con pezzi no. 01-07<br>Cancellato |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

07 - Rivestimento



03-07-003

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

07 - Rivestimento

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                   | avviso                                                    |
|------|-----------------|-------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| 01   | 072139          | Pannello di copertura         | VK 42/4-1 XE, con il pezzo no. 02                         |
| 02   | 225716          | Bullone d'arresto             |                                                           |
| 03   | -               | -                             | assieme parti elettriche vedi gruppo di costruzione 12a-c |
| 04   | 070254          | Pannello frontale             | VK 42/4-1 XE, con il pezzo no. 05<br>Cancellato           |
| 05   | 088720          | Arresto                       | Cancellato                                                |
| 06   | 289425          | Zoccolo frontale              | VK 42/4-1 XE, con il pezzo no. 07<br>Cancellato           |
| 07   | 132908          | Bullone                       |                                                           |
| 08   | 074713          | Fianco sinistro               | con pezzi no. 10-13                                       |
| 09   | 074714          | Fianco destro                 | con pezzi no. 10-13<br>Cancellato                         |
| 10   | 225717          | Bullone d'arresto             |                                                           |
| 11   | 0020107789      | Dispositivo di chiusura       |                                                           |
| 12   | -               | -                             | non per questi apparecchi                                 |
| 13   | 114616          | Dado                          |                                                           |
| 14   | 072269          | Traversa laterale sin.        |                                                           |
| 16   | 072270          | Traversa laterale destra      |                                                           |
| 17   | 289736          | Bullone distanziale, sinistro |                                                           |
| 18   | 289737          | Bullone distanziale, destro   |                                                           |
| 19   | 114809          | Dado M 8-EN 1661              |                                                           |
| 20   | 191407          | Rondella                      |                                                           |
| 21   | 138921          | Vite di fissaggio             |                                                           |
| 22   | 490058          | Dado ad alette                |                                                           |
| 23   | 191447          | Rondella                      |                                                           |
| 26   | 075867          | Isolamento                    | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                                |
| 27   | 075858          | Isolamento                    | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                                |
| 28   | 075080          | Cappa antivento               | VK 42/4-1 XE                                              |
| 28   | 280235          | Clips                         | per cappa antivento, non raffigurato                      |
| 29   | 076855          | Cappa collettore di scarico   | VK 42/4-1 XE, con pezzi no. 30-35<br>Cancellato           |
| 30   | 210687          | Piastra isolante, sinistra    | Cancellato                                                |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

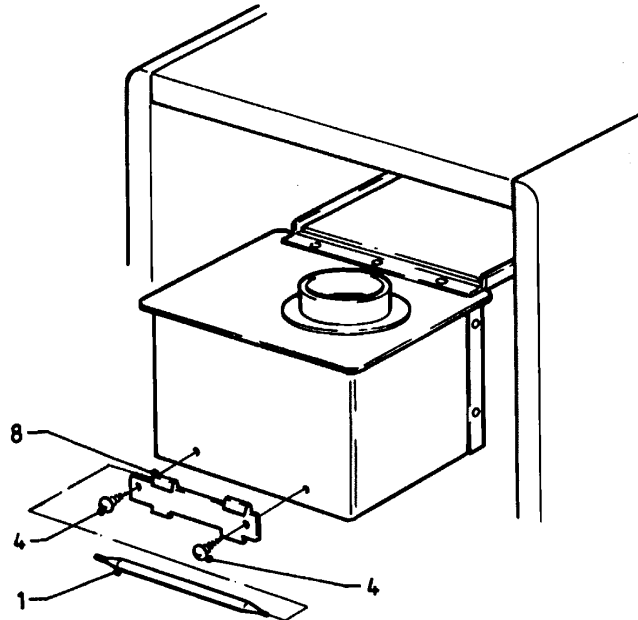
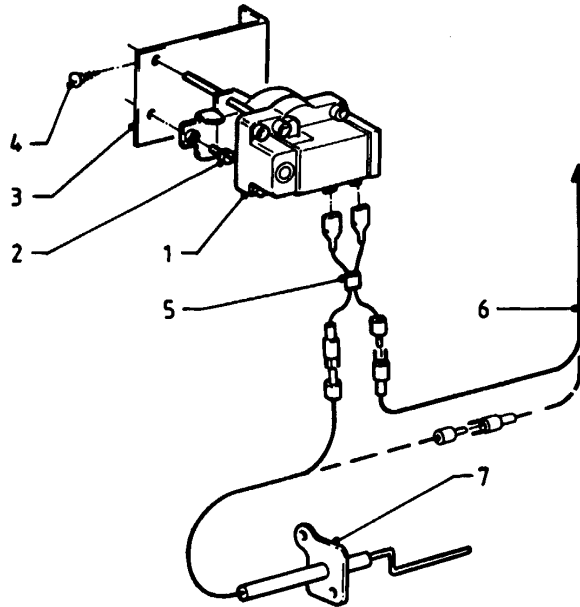
07 - Rivestimento

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                | avviso                                                   |
|------|-----------------|----------------------------|----------------------------------------------------------|
| 31   | 210674          | Piastra isolante, destra   | Cancellato                                               |
| 32   | 280236          | Clips                      | Cancellato                                               |
| 33   | 126175          | Molla                      | Cancellato                                               |
| 34   | 209578          | Coperchio                  | Cancellato                                               |
| 35   | 980488          | Guarnizione                |                                                          |
| 36   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 37   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 38   | 0020107695      | Vite (10 pz.)              |                                                          |
| 39   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 40   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 41   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 42   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 43   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 44   | 136685          | Telaio                     | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                               |
| 45   | 298646          | Pannello frontale intero   | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                               |
| 46   | 091246          | Trasformatore d'accensione |                                                          |
| 47   | 289730          | Morsetto                   |                                                          |
| 48   | -               | -                          | non fornibile                                            |
| 49   | -               | -                          | VK 42/4-1 XE, pannello posteriore<br>non è piu fornibile |
| 50   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 51   | 116486          | Vite esagonale             | Cancellato                                               |
| 52   | 490409          | Vite                       |                                                          |
| 53   | 235740          | Vite 4,2x9,5 ISO 7049      |                                                          |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

10 - Sensore fumi (fino al 12/94)



03-10-001

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

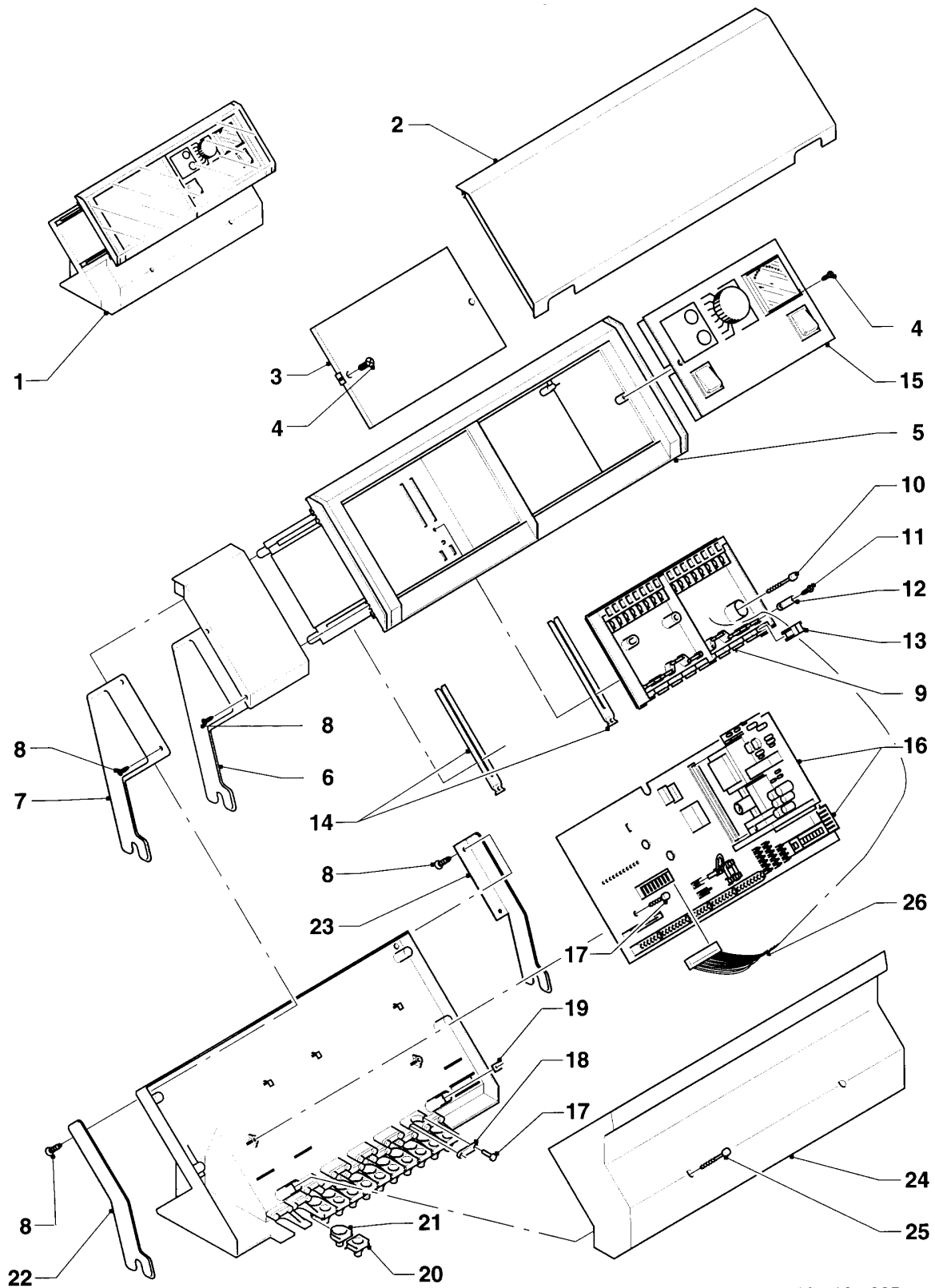
10 - Sensore fumi (fino al 12/94)

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                             | avviso     |
|------|-----------------|-----------------------------------------|------------|
| 01   | 100334          | Sensore-fumi VKS 11..93/1 XE, VK../4 XE |            |
| 02   | 060018          | Vite di supporto spia                   |            |
| 03   | 085907          | Supporto                                |            |
| 04   | 088624          | Vite (kit)                              |            |
| 05   | 089638          | Cavo di collegamento                    | Cancellato |
| 06   | 089623          | Cavo di collegamento                    |            |
| 07   | 090694          | Elettrodo di rilevazione                |            |
| 08   | 163483          | Supporto                                |            |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

12a - Contenitore pannello acc.



03 - 12 - 005

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

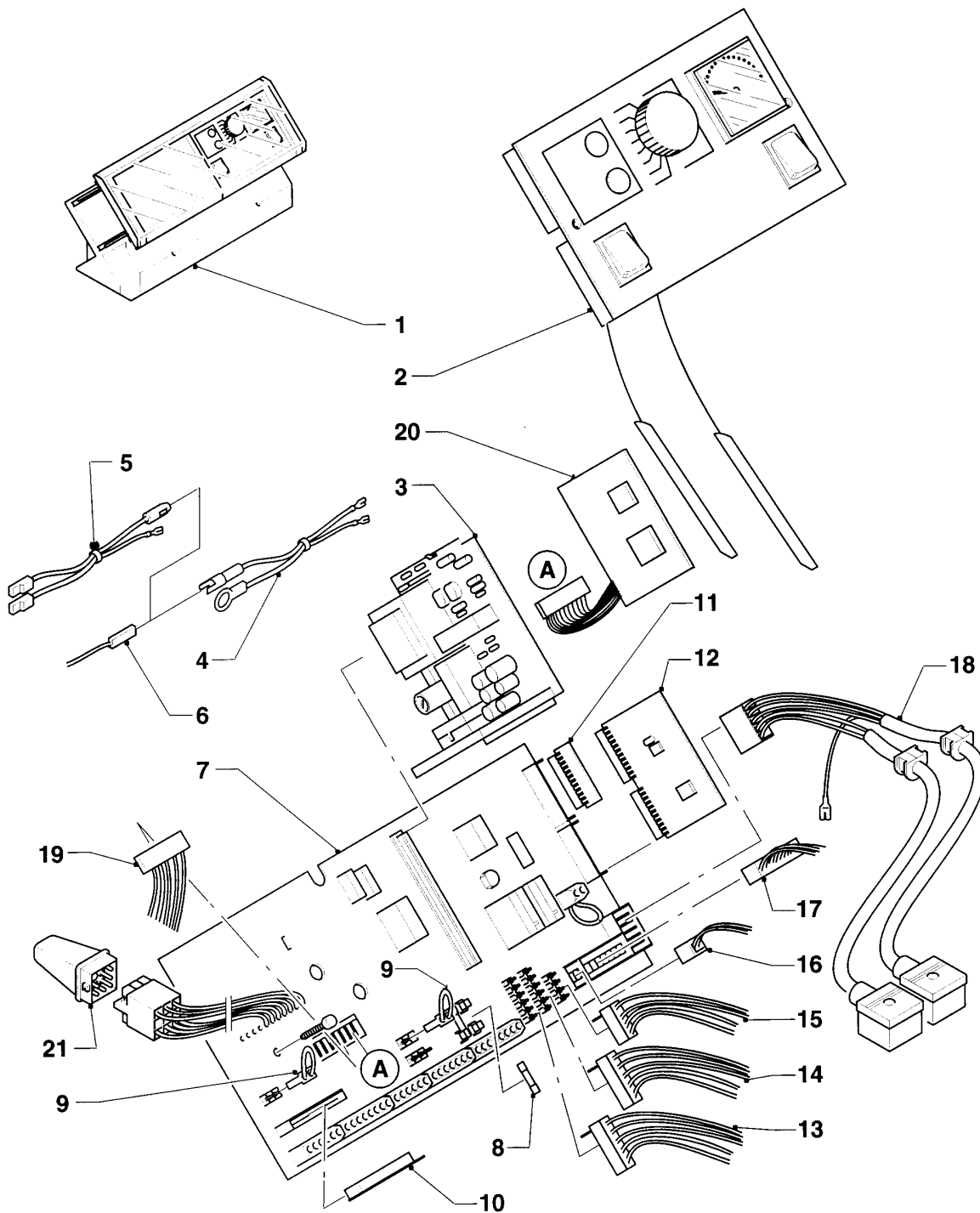
12a - Contenitore pannello acc.

| Pos. | Codice articolo | Descrizione              | avviso                                                   |
|------|-----------------|--------------------------|----------------------------------------------------------|
| 01   | -               | -                        | non fornibile                                            |
| 02   | 076081          | Coperchio centralina     |                                                          |
| 03   | 209582          | Coperchio                | Cancellato                                               |
| 04   | 139229          | Vite                     |                                                          |
| 05   | 137006          | Cassetta scatola comandi |                                                          |
| 06   | 081639          | Pezzo di raccordo        | VK 42/4-1 XE<br>Cancellato                               |
| 07   | 163543          | Curva sinistra           | solo per VK 21/4-1 XE<br>Cancellato                      |
| 08   | 139231          | Vite                     |                                                          |
| 09   | 711346          | VRC-zoccolo              | Cancellato                                               |
| 10   | 139232          | Vite                     | Cancellato                                               |
| 11   | 235748          | Vite ISO 7049            |                                                          |
| 12   | 188642          | Fascetta                 |                                                          |
| 13   | 201849          | Passacavo                |                                                          |
| 14   | 213848          | Pezzo di distanza        | Cancellato                                               |
| 15   | -               | -                        | termostato di regolazione vedi gruppo di costruzione 12c |
| 16   | -               | -                        | circuito stampato vedi gruppo di costruzione 12b         |
| 17   | 139226          | Vite                     |                                                          |
| 18   | 188675          | Fissacavo                | Cancellato                                               |
| 19   | 114611          | Dado quadrangolare       |                                                          |
| 20   | 201860          | Passacavo                | Cancellato                                               |
| 21   | 201859          | Passacavo                |                                                          |
| 22   | -               | -                        | non per questi apparecchi                                |
| 23   | 163542          | Curva destra             | Cancellato                                               |
| 24   | 076058          | Coperchio                | con il pezzo no. 25<br>Cancellato                        |
| 25   | 133925          | Vite                     |                                                          |
| 26   | 089626          | Cavo di collegamento     |                                                          |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

12b - Circuito stampato



03 - 12 - 006

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

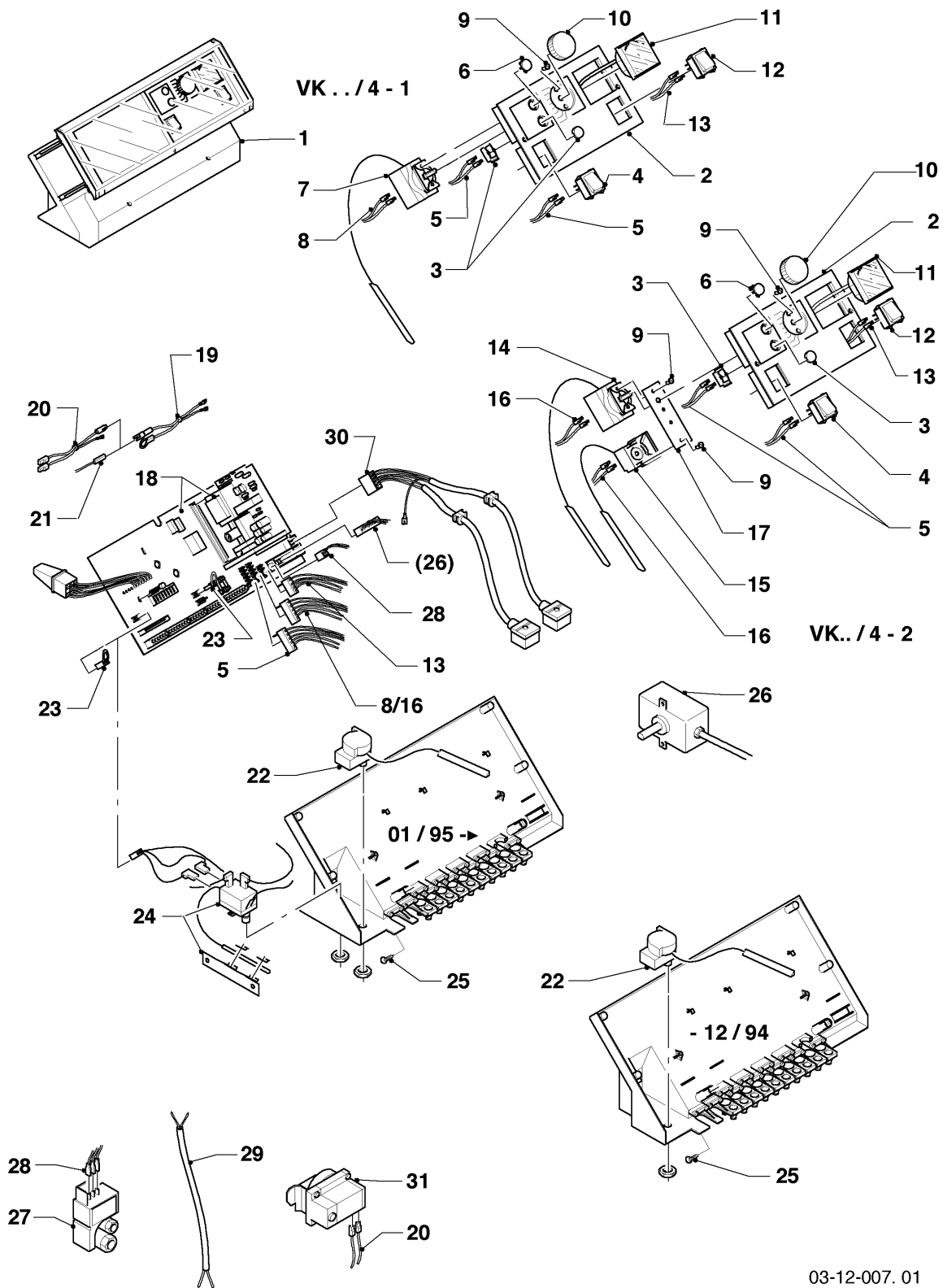
12b - Circuito stampato

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                 | avviso                                                                            |
|------|-----------------|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| 01   | -               | -                           | non fornibile                                                                     |
| 02   | -               | -                           | termostato di regolazione vedi gruppo di costruzione 12c                          |
| 03   | 100558          | Pannello d'accensione       |                                                                                   |
| 04   | 089623          | Cavo di collegamento        | per sensore-fumi (fino a 12/94)                                                   |
| 05   | 089638          | Cavo di collegamento        | per sensore-fumi (fino a 12/94)<br>Cancellato                                     |
| 06   | -               | -                           | elettrodo di controllo vedi gruppo di costruzione 04a                             |
| 07   | 130386          | Pannello comandi            | con pezzi no. 08-09 sostituzione per vecchia esecuzione 130370                    |
| 08   | 0020067507      | Fusibile 2,0 A T2H (10 pz.) | 2,0 AT                                                                            |
| 09   | 250790          | Spina a ponte               |                                                                                   |
| 10   | 130365          | Ponte (VRC-BW)              | Cancellato                                                                        |
| 10   | 130366          | Ponte (VRC-MBW)             | Cancellato                                                                        |
| 11   | -               | -                           | non per questi apparecchi                                                         |
| 12   | 130371          | Pannello comandi            | Cancellato                                                                        |
| 13   | 089622          | Cavo di collegamento        | per interruttore pannello di accensione e limitatore di temperatura<br>Cancellato |
| 14   | 089639          | Cavo di collegamento        | per termostato di regolazione<br>Cancellato                                       |
| 15   | 089621          | Cavo di collegamento        | per interruttore generale<br>Cancellato                                           |
| 16   | 089619          | Cavo di collegamento        | per trasformatore d'accensione                                                    |
| 17   | -               | -                           | non per questi apparecchi                                                         |
| 18   | 090922          | Cavo di collegamento        | per tipo SIGMA                                                                    |
| 18   | 089697          | Cavo di collegamento        | per tipo TANDEM e NOVA                                                            |
| 19   | 089626          | Cavo di collegamento        | per centralina VRC                                                                |
| 20   | -               | -                           | non per questi apparecchi                                                         |
| 21   | 252764          | Spina a ponte               |                                                                                   |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

12c - Termostato di regolazione



03-12-007. 01

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

12c - Termostato di regolazione

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                | avviso                                                   |
|------|-----------------|----------------------------|----------------------------------------------------------|
| 01   | -               | -                          | non fornibile                                            |
| 02   | -               | -                          | 209581, non più fornibile                                |
| 03   | 257932          | Interruttore               |                                                          |
| 04   | 257926          | Interruttore               |                                                          |
| 05   | 089622          | Cavo di collegamento       | per centralina VRC<br>Cancellato                         |
| 06   | 720898          | Frontalino                 | Cancellato                                               |
| 07   | 101741          | Termostato regolazione     | con pezzi no. 09-10<br>Cancellato                        |
| 08   | 089639          | Cavo di collegamento       | per termostato di regolazione<br>Cancellato              |
| 09   | 060018          | Vite di supporto spia      |                                                          |
| 10   | 143994          | Bottone girevole           |                                                          |
| 11   | 101552          | Termometro                 |                                                          |
| 12   | 251777          | Interruttore               |                                                          |
| 13   | 089621          | Cavo di collegamento       | per interruttore generale<br>Cancellato                  |
| 14   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 15   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 16   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 17   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 18   | -               | -                          | circuito stampato vedi gruppo di<br>costruzione 12b      |
| 19   | 089623          | Cavo di collegamento       | per sensore-fumi (fino al 12/94)                         |
| 20   | 089638          | Cavo di collegamento       | per sensore-fumi (fino al 12/94)<br>Cancellato           |
| 21   | -               | -                          | elettrodo di controllo vedi gruppo<br>di costruzione 04a |
| 22   | 100365          | Termostato sicurezza       |                                                          |
| 23   | 250790          | Spina a ponte              | per sensore-fumi (fino al 12/94)                         |
| 24   | 100398          | Sensore-fumi               | sensore-fumi (dopo il 01/95)                             |
| 25   | 139231          | Vite                       |                                                          |
| 26   | -               | -                          | non per questi apparecchi                                |
| 27   | 091246          | Trasformatore d'accensione |                                                          |
| 28   | 089619          | Cavo di collegamento       | per trasformatore d'accensione                           |

## VK-VKS

VK 42/4-1 XE

12c - Termostato di regolazione

| Pos. | Codice articolo | Descrizione                                | avviso                        |
|------|-----------------|--------------------------------------------|-------------------------------|
| 29   | 089628          | Cavo di collegamento                       | per pompa<br>Cancellato       |
| 30   | 090922          | Cavo di collegamento                       | per tipo SIGMA                |
| 30   | 089697          | Cavo di collegamento                       | per tipo TANDEM e NOVA        |
| 31   | 100334          | Sensore-fumi VKS 11..93/1<br>XE, VK../4 XE | sensores-fumi (fino al 12/94) |